

Beschluss des Verwaltungsrats vom 28. Oktober 2009 zur Änderung des Artikels 2 der Gebührenordnung (CA/D 10/09)

DER VERWALTUNGSRAT DER EUROPÄISCHEN PATENTORGANISATION,

gestützt auf das Europäische Patentübereinkommen, insbesondere auf Artikel 33 Absatz 2 Buchstabe d,

auf Vorschlag der Präsidentin des Europäischen Patentamts,

BESCHLIESST:

Artikel 1

Artikel 2 der Gebührenordnung wird wie folgt geändert:

1. Ein vierter Gedankenstrich mit folgendem Wortlaut wird in Artikel 2 Nummer 2 angefügt:

"– für eine ergänzende internationale Recherche (Regel 45*bis*.3 a) PCT) 1 785"

2. Es wird eine neue Nummer 22 aufgenommen:

"22. Überprüfungsgebühr (Regel 45*bis*.6 c) PCT) 790"

Artikel 2

Dieser Beschluss tritt am 1. Juli 2010 in Kraft.

Geschehen zu München am 28. Oktober 2009

Für den Verwaltungsrat
Der Präsident

Alberto CASADO CERVIÑO

Decision of the Administrative Council of 28 October 2009 amending Article 2 of the Rules relating to Fees (CA/D 10/09)

THE ADMINISTRATIVE COUNCIL OF THE EUROPEAN PATENT ORGANISATION,

Having regard to the European Patent Convention, and in particular Article 33(2)(d) thereof,

On a proposal from the President of the European Patent Office,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

Article 2 of the Rules relating to Fees shall be amended as follows:

1. The following fourth indent shall be added in Article 2, item 2:

"– a supplementary international search (Rule 45*bis*.3(a) PCT) 1 785"

2. A new item 22 shall be added:

"22. Review fee (Rule 45*bis*.6(c) PCT) 790"

Article 2

This decision shall enter into force on 1 July 2010.

Done at Munich, 28 October 2009

For the Administrative Council
The Chairman

Alberto CASADO CERVIÑO

Décision du Conseil d'administration du 28 octobre 2009 modifiant l'article 2 du règlement relatif aux taxes (CA/D 10/09)

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION DE L'ORGANISATION EUROPEENNE DES BREVETS,

vu la Convention sur le brevet européen, et notamment son article 33, paragraphe 2, lettre d,

sur proposition de la Présidente de l'Office européen des brevets,

DECIDE :

Article premier

L'article 2 du règlement relatif aux taxes est modifié comme suit :

1. Un quatrième tiret, rédigé comme suit, est ajouté à l'article 2, point 2 :

"– par recherche internationale supplémentaire (règle 45*bis*, paragraphe 3a) PCT) 1785"

2. Un nouveau point 22 est ajouté :

"22. Taxe de réexamen (règle 45*bis*, paragraphe 6c) PCT) 790"

Article 2

La présente décision entre en vigueur le 1^{er} juillet 2010.

Fait à Munich, le 28 octobre 2009

Par le Conseil d'administration
Le Président

Alberto CASADO CERVIÑO